# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 09/06/2022 20:38 查冊者姓名/名稱 NAME OF SEARCHER: LEUNG CHUNG YING 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

#### 本登記冊列明有關物業截至 09/06/2022 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 09/06/2022.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

#### 物業資料 PROPERTY PARTICULARS

#### 物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): D2279875

#### 地段編號

LOT NO.: THE REMAINING PORTION OF YAU TONG INLAND LOT NO. 20

批約 HELD UNDER: CONDITIONS OF SALE NO. UB10765

年期 LEASE TERM: 99 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1898

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

物業參考編號 PRN: D2279875 (09/06/2022) 第 1 頁,共 7 頁 PAGE 1 OF 7

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 13/2453

ADDRESS: FLAT C ON 20TH FLOOR TOGETHER WITH

THE BALCONY AND UTILITY PLATFORM THEREOF

OCEAN ONE

NO. 6 SHUNG SHUN STREET

KOWLOON

備註

REMARKS: THE RENT IS \$1,000.00 P.A. (YTIL 20)

CONSENT GIVEN BY DIRECTOR OF LANDS DATED 11.10.2012 TO ENTER INTO AGREEMENTS FOR SALE AND PURCHASE FOR 124

RESIDENTIAL UNITS, 29 CAR PARKING SPACES AND 4 MOTOR CYCLE PARKING SPACES

### 業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	(如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION
XIE SIJI		13103001610311 ASSIGNMENT WITH PLAN	10/10/2013	30/10/2013	\$6,888,600.00

\*

備註 REMARKS: \*FOR THE OWNER WHOSE NAME IS IN SIMPLIFIED CHINESE CHARACTER SEE MEMORIAL

物業參考編號 PRN: D2279875 (09/06/2022) 第 2 頁,共 7 頁 PAGE 2 OF 7

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

### 物業涉及的轇轕

# **INCUMBRANCES**

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
08111300700280	08/10/2008	13/11/2008	WAIVER LETTER WITH P	LAN -	-
			E	ROM THE GOVERNMENT OF THE HKSAR BY THE DISTRICT LANDS NTERPRISE LIMITED AND THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKI E YTIL 20	
09101402960455	07/10/2009	14/10/2009	MODIFICATION LETTER WITH PLAN	-	-
			O.	ROM THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTR FFICER/KOWLOON EAST E YTIL 20	RATIVE REGION BY THE DISTRICT LANDS
11030401130018	24/02/2011	04/03/2011	DEED POLL WITH PLAN	-	-
			備註 REMARKS: R	E S.A. & R.P.	
12031901200018	17/02/2012	19/03/2012	CONSENT LETTER FOR EXEMPTION OF GREEN FEATURES	_	-
			備註 REMARKS: F	ROM DISTRICT LANDS OFFICE, KOWLOON EAST LANDS DEPARTM	IENT
12043000710012	16/04/2012	30/04/2012	APPROVAL LETTER	-	-
			備註 REMARKS: F	- ROM DISTRICT LANDS OFFICE/KOWLOON EAST LANDS DEPARTME	ENT

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

# 物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

註冊摘要編號	文書日期 DATE OF	註冊日期 DATE OF	文書性質	受	惠各方	代價
MEMORIAL NO.	_	REGISTRATION	NATURE		AVOUR OF	CONSIDERATION
12080800690048	09/03/2010	08/08/2012	UNDERTAKING LETTER (FOR RESIDENTS' EXCLUSIVE USE OF COVERED LANDSCAPES AT	-		-
			3/F)			
			備註 REMARKS: TO BUILD	- INCS DEDARTMENT		
			用正 KEWAKKS. 10 BUILL	INOS DEFARIMENT		
12080800690053	09/03/2010	08/08/2012	UNDERTAKING LETTER (FOR COVERED AREAS UNDER BALCONIES AND UTILITY PLATFORMS AS "NON-ENCLOSED AREAS")	-		-
			http://penaphologophy.			
			備註 REMARKS: TO BUILD	INGS DEPARIMENT		
12080800690060	09/03/2010	08/08/2012	UNDERTAKING LETTER (FOR RESIDENTS' EXCLUSIVE USE OF RECREATIONAL FACILITIES)	_		-
			備註 REMARKS: TO BUILD	INGS DEPARTMENT		
12080800690073	09/03/2010	08/08/2012	UNDERTAKING LETTER (FOR PROVISION OF GREEN FEATURES)	-		-
			備註 REMARKS: TO BUILD	- INGS DEPARTMENT		
			///			

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

### 物業涉及的轇轕

# **INCUMBRANCES**

註冊摘要編號 MEMORIAL NO		註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
121022013201	61 19/10/2012	22/10/2012	STATUTORY DECLARATION	-	-
			備註 REMARKS: OF CAROL	PUI WA CHOW	
121024008400	92 22/10/2012	24/10/2012	TRIPARTITE STAKEHOLDERS AGREEMENT	VINCENT T. K. CHEUNG, YAP & CO.	-
				THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED	
121112011000	17 28/04/2010	12/11/2012	UNDERTAKING TO SURRENDER OF LAND FOR STREET WIDENING PURPOSE WITH PLAN	-	-
			備註 REMARKS: TO BUILD	INGS DEPARTMENT	
130319009200	12 18/01/2013	19/03/2013	OCCUPATION PERMIT NO. KN 3/2013(OP)	-	-
130506008100	20 30/04/2013	06/05/2013	CERTIFICATE OF COMPLIANCE	-	-

備註 REMARKS: FROM DISTRICT LANDS OFFICE/KOWLOON EAST, LANDS DEPARTMENT

# 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148

# 物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION	
13070300560036	11/06/2013	03/07/2013	DEED OF MUTUAL COVENANT INCORPORATING MANAGEMENT AGREEMENT WITH PLANS	高樂服務有限公司 (MANAGER)	-	
13100201650218	13/09/2013	02/10/2013		XIE SIJI  * PURCHASER WHOSE NAME IS IN SIMPLIFIED CHINESE CHARACTE GNMENT MEM. NO. 13103001610311	\$6,888,600.00 R SEE MEMORIAL	
13103001610322	10/10/2013	30/10/2013	MORTGAGE	HANG SENG BANK LIMITED -	ALL MONEYS	
等待註冊的契約 <u>DEEDS PENDING REGISTRATION</u>						
註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	交付日期 DATE OF DELIVERY	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION	

\*\*\*\*\*\*\* 無 NIL \*\*\*\*\*\*

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN220609023148